

CLAUDIA APPOLLONI

Significatio actus est moralis:
Teoria del significato ed etica del linguaggio
nel pensiero di Pietro di Giovanni Olivi*

Riassunto

L'articolo intende mettere in luce la riflessione di Olivi sulla menzogna ed esplicitarne il nesso con la sua teoria della significazione. La recente pubblicazione di In Matthaëum 5:37 rivela come la concezione oliviana della menzogna, da una parte, condivida la tendenza del XIII secolo all'affermazione di una parola orizzontale e plurale, dall'altra, si armonizzi con la teoria della significazione delle Quaestiones logicales e del Quid ponat ius. In continuità con questi testi, In Matthaëum mostra che il significato delle parole può essere cambiato dai parlanti e, per questo, definisce la significazione come un atto morale. Il cambiamento non esplicito del significato comune e abituale delle parole, tuttavia, costituisce la violazione del patto originario da cui hanno origine le lingue e gli idiomi e rappresenta non solo un peccato verso Dio ma anche nei confronti dell'intera comunità, fondata sulla condivisione dei significati appartenenti a una concreta lingua storica.

Abstract

This paper aims to show Olivi's understanding of the concept of falsehood and its relationship with his theory of signification. The recent publication of In Matthaëum 5:37 reveals that Olivi's concept of falsehood, on the one hand, shares the XIIIth century's trend in moving from a divine and, therefore, "vertical" word, to a plural and "horizontal" one; on the other hand, it embraces the theory of signification expressed in Quaestiones logicales and in Quid ponat ius. In line with these texts, In Matthaëum argues that the meaning of words can be freely changed by speakers and, therefore, signification is defined as a moral act. However, to secretly change the common and habitual meaning of words is a violation of an original agreement, from which languages and idioms originate. This violation is not only a sin towards God, but also towards the whole community, since it is founded on sharing meanings of words of a particular language.